



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU INTÉGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMMISSION DE LA SANTÉ PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU RENOUVEAU DE LA
SOCIÉTÉ

COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

Mercredi

Woensdag

24-11-2010

24-11-2010

Matin

Voormiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
VB	Vlaams Belang
cdH	centre démocrate Humaniste
LDD	Lijst Dedecker
PP	Parti Populaire

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 53 0000/000	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000	Parlementair stuk van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be	www.deKamer.be
e-mail : publications@laChambre.be	e-mail : publicaties@deKamer.be

SOMMAIRE

Question de M. Philippe Blanchart à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "le clonage d'animaux à des fins alimentaires" (n° 916) 1

Orateurs: **Philippe Blanchart, Sabine Laruelle**, ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique

INHOUD

Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "het klonen van dieren voor voedselproductie" (nr. 916) 1

Sprekers: **Philippe Blanchart, Sabine Laruelle**, minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid

COMMISSION DE LA SANTÉ
PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU
RENOUVEAU DE LA SOCIÉTÉ

COMMISSIE VOOR DE
VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

du

van

MERCREDI 24 NOVEMBRE 2010

WOENSDAG 24 NOVEMBER 2010

Matin

Voormiddag

De vergadering wordt geopend om 10.00 uur en voorgezeten door de heer Hans Bonte.
La séance est ouverte à 10.00 heures et présidée par M. Hans Bonte.

De **voorzitter**: Collega's, de eerste en de tweede vraag van collega Muylle, nrs 892 en 893, zijn omgezet in schriftelijke vragen.

Le **président**: Les questions n^{os} 892 et 893 de Mme Muylle sont transformées en questions écrites.

01 Question de M. Philippe Blanchart à la ministre des PME, des Indépendants, de l'Agriculture et de la Politique scientifique sur "le clonage d'animaux à des fins alimentaires" (n° 916)

01 Vraag van de heer Philippe Blanchart aan de minister van KMO's, Zelfstandigen, Landbouw en Wetenschapsbeleid over "het klonen van dieren voor voedselproductie" (nr. 916)

01.01 Philippe Blanchart (PS): Monsieur le président, madame la ministre, en raison des inquiétudes et surtout des incertitudes existantes, la Commission européenne vient de proposer un moratoire de cinq ans sur le clonage animal destiné à la production d'aliments, sur l'utilisation d'animaux d'élevage clonés et sur la commercialisation de nourriture à base de clones. Le Danemark va déjà plus loin: il est le seul État membre à interdire l'utilisation du clonage animal à des fins commerciales.

Nos concitoyens manifestent une demande grandissante de produits plus éthiques et s'engagent de plus en plus en faveur de démarches de développement durable. Dans la mesure du possible et de leur budget, une partie de plus en plus importante des consommateurs cherche à consommer de manière naturelle et à aller vers des produits qui ont du "sens", cela étant parfaitement possible avec l'agriculture et l'élevage raisonnés.

Actuellement, en Europe, les denrées alimentaires produites à partir de clones sont considérées comme des "aliments nouveaux", c'est-à-dire des denrées qui n'existaient pas ou existaient en quantité négligeable avant 1997. L'Union européenne, qui tente de légiférer en la matière, fait face à des difficultés que la Commission espère donc réussir à lever avec son moratoire. Mais des États souhaitent interdire également l'importation des premiers descendants des clones, tandis que les eurodéputés réclament "l'interdiction, à titre préventif, de toute commercialisation de viande ou de lait issus d'animaux clonés ou de leur progéniture".

01.01 Philippe Blanchart (PS): De Europese Commissie heeft onlangs een moratorium van vijf jaar op het klonen van dieren voor voedselproductie voorgesteld.

In Europa worden voedingsmiddelen die verkregen zijn van gekloonde dieren vandaag beschouwd als 'nieuwe voedingsmiddelen', d.i. als voedingsmiddelen die vóór 1997 niet of nauwelijks bestonden. Sommige lidstaten willen de invoer van de eerste nakomelingen van gekloonde dieren verbieden en de Euro-parlementsleden eisen een totaalverbod op het in de handel brengen van vlees of melk van gekloonde dieren of hun nakomelingen.

Is er bekend hoeveel vlees van gekloonde dieren er in de Europese Unie en in België wordt verbruikt? Welke Europese en Belgische regelgeving regelt deze aangelegenheid? Zal België de

Madame la ministre, avez-vous des informations quant à la quantité de viande clonée qui serait produite en Europe?

Peut-on estimer les quantités de viande issue d'animaux clonés consommées dans l'Union européenne et en Belgique?

Quel est le cadre légal aux niveaux européen et belge qui balise cette pratique?

Savez-vous si la Belgique compte interdire l'importation de tels aliments tant que toutes les inquiétudes ne seront pas levées?

01.02 Sabine Laruelle, ministre: Monsieur le président, cher collègue, aujourd'hui, aucune information n'est disponible en Europe sur les quantités de viande issue d'animaux clonés, que ce soit en termes de production ou en termes de consommation.

Pour la mise en commerce de viande ou de lait issus d'animaux clonés, c'est le règlement européen 258/97 relatif aux nouveaux aliments qui impose une autorisation préalable. À ce jour, aucune autorisation n'a été délivrée au niveau européen.

Par contre, les denrées alimentaires issues de descendants d'animaux clonés relèvent, quant à elles, de la réglementation européenne générale. Elles peuvent donc être mises sur le marché sans restriction. Aucune statistique de vente n'existe sur ces produits.

La réglementation belge ne prévoit aujourd'hui aucune règle spécifique en ce qui concerne la mise dans le commerce de viande ou de lait issus d'animaux clonés.

Vous y avez fait référence: actuellement, un débat est en cours au Parlement européen et au Conseil européen au sujet de ces nouveaux aliments. Le statut de denrées alimentaires provenant d'animaux clonés et de leurs descendants constitue le principal point de discussion.

La position commune du Conseil est de faire figurer, dans le champ d'application du règlement sur les nouveaux aliments, aussi bien les animaux clonés que leur descendance. Ce qui n'est pas le cas à ce jour. Cela signifie que ces denrées seraient alors soumises, elles aussi, à une procédure d'autorisation de la part de l'Union européenne avant leur mise sur le marché. La Belgique appuie évidemment cette position.

01.03 Philippe Blanchart (PS): Monsieur le président, madame la ministre, je vous remercie pour cet éclaircissement. Attendons que la

invoer van dergelijke voedingsmiddelen verbieden zolang de ongerustheid niet volledig is weggenomen?

01.02 Minister Sabine Laruelle: Tot op heden is er in Europa geen informatie beschikbaar over de hoeveelheid vlees afkomstig van gekloonde dieren. Om vlees of melk van deze dieren in de handel te brengen, is er volgens de EU-verordening 258/97 betreffende nieuwe voedingsmiddelen en nieuwe voedsel ingrediënten een voorafgaande vergunning vereist. Er werd nog geen enkele vergunning verleend.

Levensmiddelen die afkomstig zijn van nakomelingen van gekloonde dieren vallen echter onder de algemene Europese regelgeving en kunnen dus zonder enige beperking in de handel worden gebracht. Over deze producten bestaan er geen statistische gegevens.

De Belgische regelgeving bevat hieromtrent geen specifieke voorschriften.

In het Europees Parlement en de Europese Raad is er een debat gaande over deze nieuwe voedingsmiddelen. De Raad is van oordeel dat gekloonde dieren en hun nakomelingen dienen te worden opgenomen in het toepassingsgebied van de verordening inzake nieuwe voedingsmiddelen. Deze levensmiddelen zouden dan over een Europese vergunning moeten beschikken voor ze in de handel kunnen worden gebracht. België sluit zich aan bij dit standpunt.

01.03 Philippe Blanchart (PS): Het is dus wachten op nieuwe

production normative apporte des balises à cette problématique!

Europese normen.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

Le développement des questions et interpellations se termine à 10.05 heures.

De behandeling van de vragen en interpellaties eindigt om 10.05 uur.